



KOMUNIKADO PA PRENSA

Fecha
4 di sèptèmber 2018

Persona di kontakto
Vinanshely Jacobus

Email
vinanshely.bonovasia@gobiernu.cw

Tin diferente víktima ta kai den kuadro di benta ilegal di tereno di Gobièrnú

Paga bon tinu ora di kumpra tereno!

Willemstad - Minister Jesus-Leito huntu ku Domeinbeheer a tuma nota di diferente benta ilegal di tereno di Gobièrnú na Preis di baka flaku. Domeinbeheer kier atvertí pueblo di Kòrsou pa paga hopi bon tinu i no kai den e trampa pa kumpra tereno di Gobièrnú, ku òf sin konstrukshon, ku no ta emití legalmente. Den ambos caso lei ta kondená tantu e kumpradó como e bendedó. Tin hopi kumpradó ku a resultá di ta víktima i e konsekuensianan ta grandi. Den un caso asina, e kumpradó ta pèrdè su sèn i na Domeinbeheer e caso lo ser konsiderá como okupashon ilegal. Domeinbeheer no por duna un garantia ku por formalisá uzo di e tereno. Den e kuadro aki, Domeinbeheer ta atvertí pueblo di Kòrsou i duna algun punto importante ku kada kumpradó mester tene kuenta kun'é na momentu ku ta kumpra un kas òf tereno. Nòmber di personanan ku ta bende tereno di Gobièrnú ilegalmente ta konosí i Domeinbeheer ta tumando akshonnan legal kontra e personanan aki.

Posibel konsekuensianan

Tin diferente manera ku tereno di Gobièrnú ta ser bendí di forma ilegal. Ta bende tereno di Gobièrnú bashí, sin ningun konstrukshon ariba. Tambe sa bende tereno di Gobièrnú ku un konstrukshon riba dje, sin ku e tereno a ser emití legalmente dor di Domeinbeheer. Ademas, Gobièrnú no ta formalisá un tereno bashí den ningun caso. Pues, aki tambe e kumpradó ta pèrdè su sèn. Den caso ku e kumpradó a kumpra un tereno ku konstrukshon ilegal riba dje, e mester bai kana un proseso di formalisashon, den kual Domeinbeheer no por duna garantia ku e proseso lo tin un resultado positivo. Domeinbeheer ta splika tur petishonario di formalisashon ku ta evaluá kada caso di okupashon ilegal individualmente. A base di resultadonan di evaluashon por determiná si por legalisá si òf nò. Si akaso no por formalisá, e kumpradó lo mester dil ku e konsekuensianan di esaki tambe.

Puntonan di atenshon pa e kumpradó

Ta importante pa kada persona ku ta deseá na kumpra un tereno òf kas evaluá tur aspekto di e tereno òf kas ku ta deseá na kumpra. Aki ta sigui algun punto ku mester tene kuenta kun'é na momentu ku ta kumpra kas/ konstrukshon riba tereno èrfpagt òf hür:

1. Domeinbeheer ta urgi kada persona ku kier kumpra un kas òf tereno, pa informá bon si e tereno ta emití legalmente, tanto serka e bendedó como serka e instansia di Gobièrnú konserní (Kadaster).



KOMUNIKADO PA PRENSA

Fecha

4 di sèptèmber 2018

Persona di kontakto

Vinanshely Jacobus

Email

vinanshely.bonovasia@gobiernu.cw

2. Tene na kuenta ku e úniko tipo di tereno ku por bende ta tereno 'eigendom'. No por bende tereno di Gobièrnu èrfpagt ni tereno di här. Esaki no ta un akto legal.
3. Ora un kumpradó ta kumpra un kas riba tereno di Gobièrnu, e ta paga solamente pa e balor di e kas i no pa e tereno mes. E tereno ta keda tereno di Gobièrnu i mester paga anualmente pa e derechi di uzo, konforme e akuerdo di èrfpagt òf här.
4. Ta importante pa kana e kaminda di kompra di kas òf tereno legalmente i evitá dolo di kabes despues. Na momentu ku bo ta kumpra un bien inmóbil (un kas òf un tereno ku kualke konstrukshon ariba) e kompra mester kana via notario pa bo risibí un akta notarial. Si bo no hasi' é via notario e traspaso ofisial no por tuma lugá.

Por mèldu benta ilegal

Si bo tuma nota òf ta na altura di benta ilegal di tereno di Gobièrnu, bo por mèldu via Facebook page Tereno pa Tur di Domeinbeheer òf bo por yama 0800-1919. Domeinbeheer ta habrí pa duna informashon adishonal kaminda esaki ta nesesario i posibel. Pa drenta den kontakto ku Domeinbeheer por akudí na Sentro di Servisio Domeinbeheer na WTC di djaluna pa djabièrnè, entre 8or di mainta pa 4or di atardi.